



**REPUBLIKA HRVATSKA**  
**ISTARSKA ŽUPANIJA**  
**GRAD POREČ - PARENZO**  
**CITTÀ DI POREČ - PARENZO**  
**Gradonačelnik**  
**KLASA: 602-02/17-01/25**  
**URBROJ: 2167/01-09/01-17-2**  
**Poreč-Parenzo, 25. srpnja 2017.**

Na temelju članka 53. Statuta Grada Poreča-Parenzo („Službeni glasnik Grada Poreča-Parenzo“ broj 2/13) i članka 31. stavak 4. Odluke o izvršavanju proračuna Grada Poreča-Parenzo za 2017. godinu („Službeni glasnik Grada Poreča-Parenzo“ broj 17/16.), na prijedlog Upravnog odjela za društvene djelatnosti, socijalnu skrb i zdravstvenu zaštitu (KLASA: 602-02/17-01/23 URBROJ: 2167/01-04/04-17-2 od 18.07.2017.) Gradonačelnik Grada Poreča-Parenzo je donio sljedeći

## **ZAKLJUČAK**

1. Utvrđuje se Prijedlog Odluke o prihvaćanju Izvješća o radu i financijskog izvješća Talijanske osnovne škole - Scuola elementare italiana „Bernardo Parentin“ Poreč-Parenzo za 2016. godinu, te se s priloženim Izvješćem dostavlja Gradskom vijeću na razmatranje i donošenje u priloženom tekstu.

2. Na sjednici Gradskog vijeća, sva potrebna tumačenja uz dostavljeno Izvješće dati će ravnateljica Talijanske osnovne škole - Scuola elementare italiana „Bernardo Parentin“ Poreč-Parenzo, gospođa Ester Zarli.

Prilog:

- Prijedlog Odluke o prihvaćanju Izvješća
- Izvješće za 2016.godinu
- preslika Odluke Školskog odbora o usvajanju Izvješća za 2016. godinu

**GRADONAČELNIK**  
**Loris Peršurić**

DOSTAVITI:

1. Gradskom vijeću Grada Poreča-Parenzo,
2. Upravnom odjelu za društvene djelatnosti, socijalnu skrb i zdravstvenu zaštitu – ovdje
3. Talijanska osnovna škola - Scuola elementare italiana „Bernardo Parentin“ Poreč-Parenzo, Obala M. Laginje 6, Poreč
4. Pismohrana, ovdje



**REPUBLIKA HRVATSKA  
ISTARSKA ŽUPANIJA  
GRAD POREČ-PARENZO  
CITTA' DI POREČ-PARENZO  
Gradsko vijeće**

KLASA: .....

URBROJ: .....

Poreč-Parenzo, ..... 2017.g.

Na temelju čl. 41. Statuta Grada Poreča-Parenzo («Službeni glasnik Grada Poreča-Parenzo» broj 2/13) i članka 31. stavak 4. Odluke o izvršavanju proračuna Grada Poreča-Parenzo za 2017. godinu ("Službeni glasnik Grada Poreča-Parenzo" broj 17/16), Gradsko vijeće Grada Poreča-Parenzo na sjednici održanoj .....2017. godine, donijelo je

**ODLUKU**

**o prihvatanju Izvješća o radu i financijskog izvješća Talijanske osnovne škole - Scuola elementare italiana „Bernardo Parentin“ Poreč-Parenzo za 2016. godinu**

**Članak 1.**

Prihvća se Izvješće o radu i financijsko izvješće Talijanske osnovne škole - Scuola elementare italiana „Bernardo Parentin“ - Poreč-Parenzo za 2016. godinu.

**Članak 2.**

Ova Odluka stupa na snagu osmog dana od dana objave u "Službenom glasniku Grada Poreča-Parenzo".

**Predsjednik  
Gradskog vijeća  
Dean Paletić**

## Obrazloženje

### **Pravna osnova:**

Pravna osnova za donošenje Odluke o prihvaćanju Izvješća o radu i financijskog izvješća Talijanske osnovne škole - Scuola elementare italiana „Bernardo Parentin“ Poreč-Parenzo za 2016. godinu je Statut Grada Poreča – Parenzo („Službeni glasnik Grada Poreča“ broj 2/13) i Odluka o izvršavanju proračuna Grada Poreča-Parenzo za 2017. godinu („Službeni glasnik Grada Poreča-Parenzo“ broj 17/16).

Člankom 41. stavak 1. Statuta Grada Poreča-Parenzo određeno je da Gradsko vijeće, između ostalih poslova taksativno navedenih u tom članku, donosi odluke i druge opće akte kojima se uređuju pitanja iz samoupravnog djelokruga Grada.

Člankom 31. stavak 4. Odluke o izvršavanju proračuna Grada Poreča-Parenzo za 2017. godinu („Službeni glasnik Grada Poreča-Parenzo“ broj 17/16.), određeno je da je Talijanska osnovna škola - Scuola elementare italiana „Bernardo Parentin“ Poreč-Parenzo dužna podnijeti financijsko izvješće te izvješće o radu Gradskom vijeću, najkasnije 9 mjeseci nakon isteka poslovne godine.

### **Ocjena stanja:**

Ravnateljica Talijanske osnovne škole, gospođa Ester Zarli, dostavila je Gradu Poreču-Parenzo 30. lipnja 2017. godine, putem Upravnog odjela za društvene djelatnosti, socijalnu skrb i zdravstvenu zaštitu, Izvješće o poslovanju s financijskim izvješćem Škole za 2016. godinu.

Školski odbor razmatrao je i prihvatio Izvješće na sjednici održanoj 29. lipnja 2017. godine.

### **Osnovna pitanja koja treba urediti Odlukom:**

Predloženom Odlukom prihvaća se Izvješće o radu i financijsko izvješće Talijanske osnovne škole - Scuola elementare italiana „Bernardo Parentin“ Poreč-Parenzo za 2016. godinu.

### **Cilj donošenja Odluke:**

Svrha izvještavanja je upoznavanje i praćenje organizacije, načina i uvjeta rada, programskih aktivnosti, te financijskih pokazatelja ustanove.

### **Sredstva potrebna za ostvarenje Odluke:**

Za realizaciju ove Odluke u proračunu Grada Poreča-Parenzo nisu potrebna posebna (dodatna) sredstva.



*www.os-talijanska-bparentin-porec.skole.hr*  
*www.sei-bparentin.hr*  
*ured@os-talijanska-bparentin-porec.skole.hr*

## **IZVJEŠĆE O RADU I FINANCIJSKO IZVJEŠĆE ZA KALENDARSKU GODINU 2016**



**Poreč, lipanj 2017.**

# Sadržaj

## 1. UVJETI RADA

- 1.1. Obilježja školskog područja
- 1.2. Materijalni uvjeti
- 1.3. Učiteljski kadar i ostali djelatnici

## 2. ORGANIZACIJA RADA

- 2.1. Podaci o učenicima i razrednim odjelima
- 2.2. Godišnji kalendar rada
- 2.3. Rad i postignuća u redovitoj i izbornoj nastavi
- 2.4. Kulturna i javna djelatnost škole
- 2.5. Zdravstvena-socijalna i ekološka zaštita učenika
- 2.6. Stručno usavršavanje
- 2.7. Rad stručnih organa, stručnih suradnika i organa upravljanja

## 3. IZVJEŠĆE O POSLOVANJU:

- 3.1. Imovina
  - 3.1.1. Ukupna imovina
  - 3.1.2. Nefinancijska imovina
- 3.2. Vlastiti izvori i obveze
  - 3.2.1. Vlastiti izvori
  - 3.2.2. Obveze za rashode poslovanja
- 3.3. Prihodi i rashodi
  - 3.3.1. Prihodi i primici
  - 3.3.2. Rashodi i izdaci
  - 3.3.3. Prihodi i rashodi po programima

## 1. UVJETI RADA

### 1.1. Obilježja školskog područja

Talijanska osnovna škola – Scuola elementare italiana “Bernardo Parentin” smještena je u gradu Poreču u Ulici M. Laginje 6. Naša škola djeluje na prostoru cijele bivše općine Poreč. I ove školske godine našu školu pohađaju djeca nastanjena od rijeke Mirne na sjeveru, do Limskog zaljeva na jugu zapadne obale Istre.

Djeca koja se upisuju u našu školu polaznici su Talijanskog dječjeg vrtića - Scuola dell'infanzia “Paperino”, čije je sjedište također u Poreču u zgradi Talijanske osnovne škole “Bernardo Parentin”. Prije polaska u školu djeca pohađaju talijanski vrtić u dvjema

odgojnim skupinama u Poreču, te u područnim vrtićima u Taru i Vrsaru, gdje djeluje po jedna odgojna skupina.

S obzirom da je naša škola jedina škola za djecu pripadnika talijanske manjine koja djeluje na prostoru bivše općine Poreč, pojedini učenici putuju dnevno i do 30 km u oba smjera.

Najveći dio učenika su putnici (preko 70% od ukupnog broja djeca), koji dolaze iz mjesta kao što su: Vižinada, Mugeba, Tar, Vrsar, udaljeni i do 15 km od Poreča, dok je manji broj učenika iz samoga grada Poreča oko 30 % od ukupnog broja učenika.

Učenici putnici organizirano se dovoze na nastavu i odvoze s tri autobusnim linijama.

## 1.2. Materijalni uvjeti

Sjedište Talijanske osnovne škole "Bernardo Parentin" nalazi se u starom gradu Grada Poreča. Školska zgrada sastoji se od prizemlja i dva kata od ukupne zatvorene površine od cca 1300 m<sup>2</sup>.

U prizemlju zgrade nalazi se školski hol, kuhinja, restoran, radna soba za jednu odgojnu skupinu vrtića, sanitarni čvor, hodnik te polivalentna dvorana u kojoj se za vrijeme zimskih mjeseci odvijala nastava tjelesne i zdravstvene kulture. Navedene prostorije koristi i dječji vrtić "Paperino".

Na prvom katu nalaze se četiri učionice za niže razrede, jedna radna soba za drugu odgojnu skupinu vrtića, ured ravnateljice, tajnice i računovođe dječjeg vrtića, te sanitarni čvorovi za učenike i osoblje škole, te informatička učionica gdje se odvijala kvalitetna nastava izbornog predmeta – informatike.

Na drugom katu smještene su četiri učionice za više razrede, knjižnica, zbornica, ured ravnateljice, te ured tajnice i računovođe, ured psihologa, sanitarni čvorovi za učenike i hodnici. Učionice su sunčane i prozirne i adekvatno opremljene. Svaka učionica ima televizor i video koji se koristi za potrebe nastave.

Oko škole koja se nalazi u staroj jezgri grada Poreča u blizini obale mora, nedostaju zelene površine, zato je potrebno koristiti terene Sportske Zajednice Grada Poreča kako bi se plan i program rada tjelesne i zdravstvene kulture mogao kvalitetno odvijati.

## 1.3. Učiteljski kadar i ostali djelatnici

### a) Učitelji

Broj djelatnika	Školska sprema	Profil
2	VŠS	Razredna nastava
2	VSS	Razredna nastava
2	VSS	Produženi boravak
13	VSS	Predmetna nastava

### b) Stručni suradnici

Broj djelatnika	Školska sprema	Profil
1	VSS	psiholog
1	VSS	knjižničar

Stručni suradnik psiholog te stručni suradnik knjižničar uposleni su na pola radnog vremena, odnosno 20 sati rada tjedno.

c) Ostali djelatnici

Broj djelatnika	Školska sprema	Profil
1	VŠS	tajnik
1	VSS	računovođa
1	SSS	kuharica
1	OŠ	pomoćna kuharica
2	OŠ	spremačice
1	SSS	kućni majstor/ložač

## 2. ORGANIZACIJA RADA

### 2.1. Podaci o učenicima i razrednim odjelima

Naša škola radi samo u jutarnjoj smjeni. Nastava počinje u 07,45. Od ponedjeljka do četvrtka nastava završava u 13,50, dok u petak u 13,00. Nakon svakog školskog sata imamo odmor od 5 minuta, a nakon 2. i 3. sata učenici imaju veliki školski odmor od 15 minuta, kada je organiziran topli obrok. Dežurstvo učitelja je organizirano svakodnevno prema rasporedu sati.

Učenici putnici nižih razreda, s obzirom na manji broj sati od ostalih, primorani su čekati polazak autobusa. Za te učenike svakodnevno je organizirano dežurstvo učitelja i siguran boravak u školi do polaska autobusa.

Produženi boravak organiziran je u dvije skupine za učenike nižih razreda u periodu od 11:30 do 16:00 sati.

#### 1. siječanj – 31. kolovoz 2016. godine    1. rujn – 31. prosinac 2016. godine

RAZRED	UČENIKA	ODJELA	RAZRED	UČENIKA	ODJELA
I.	21	1	I.	23	1
II.	13	1	II.	21	1
III.	17	1	III.	13	1
IV.	15	1	IV.	17	1
<b>I – IV</b>	<b>66</b>	<b>4</b>	<b>I – IV</b>	<b>74</b>	<b>4</b>
V.	12	1	V.	15	1
VI.	10	1	VI.	11	1
VII.	16	1	VII.	10	1
VIII.	15	1	VIII.	16	1
<b>V – VIII</b>	<b>53</b>	<b>4</b>	<b>V – VIII</b>	<b>52</b>	<b>4</b>
<b>I – VIII</b>	<b>119</b>	<b>8</b>	<b>I – VIII</b>	<b>126</b>	<b>8</b>

## 2.2. Godišnji kalendar rada

Tijekom kalendarske godine 2016, ostvaren je godišnji plan i program rada i školski kurikulum kroz redovitu, izbornu, dodatnu, dopunsku, izvanučioničku nastavu, te kroz izvannastavnih aktivnosti, školskih stručnih ekskurzija i školskih izleta. Svi su učitelji na vrijeme planirali i programirali svoj rad kroz školski kurikulum i mjesečno planiranje. Pedagoška dokumentacija se redovito i na vrijeme vodila.

Nastavni planovi i programi, ostvaruju se u skladu s odredbama Zakona o odgoju i obrazovanju na jeziku i pismu nacionalnih manjina i realizirani su u potpunosti u svakom razredu.

Zbog nedostatka nekih udžbenika i materijala kao što su ispiti znanja, zadaci za provjeravanje te radne bilježnice na talijanskom jeziku iz nekoliko predmeta, učitelji ulažu dodatno vrijeme, napor i trud u radu.

Vezano za rasterećenje učenika, naši učitelji aktivno su uključeni u sve stručne aktivne, za rješavanje te problematike.

## 2.3. Rad i postignuća u redovitoj i izbornoj nastavi

Učenici su prilično opterećeni odgojno-obrazovnim radom, te raznim slobodnim aktivnostima u školi i izvan nje. Ta opterećenost je nazočna u svim školama na jezicima nacionalne manjine zbog povećanog fonda sati (materinji jezik i hrvatski jezik).

U ovoj kalendarskoj godini naša škola je provodila razne zanimljive i poučne projekte. Naglasak na projekt „*Rasplesani razredi - Ballando a scuola*“, koji je za učenike besplatan a financira se iz programa „Zajedno protiv ovisnosti“ Zdravog Grada Poreča. Provodi se za vrijeme sata razrednika. Specifičnost je projekta što su učenici sedmog i osmog razreda učili plesati u svojoj školi, zajedno sa svojim razrednicama. Ideja projekta je da učenici u svojoj školi osim što stječu brojna teoretska znanja stječu i vještinu plesa kao zdrav izbor za život i svoje slobodno vrijeme, razvijaju socijalizaciju, empatiju i autokontrolu. Ples je govor tijela koji izaziva osjećaj povezanosti, pripadnosti i ugođe. Ples je univerzalni jezik koji ne poznaje kulturne, dobne, nacionalne i druge granice.

Također ove godine Policijski odjel za prevenciju Istarske županije proveo je program „*Zdrav za 5 - Ottimamente sano*“ s ciljem da se senzibiliziraju učenici viših razreda o ovisnosti i zlouporabe alkohola kao prevencija na to ponašanje i konzumiranje, provodio se i projekt „*Elektroničko nasilje*“ u svim višim razredima. Ove godine cijela škola je provodila projekt Istarske županije o Implementaciji zavičajne nastave u osnovne škole pod nazivom „*I tesori di Parenzo*“ kojim se među brojnim aktivnostima štampalo se i kalendar za 2016. godinu „*I magnari de una volta*“, s kojim smo dobili Prvo mjesto na natjecanju „*Tutela, valorizzazione e promozione del patrimonio linguistico e culturale veneto*“ Regije Veneto.

Osim ova tri velika projekta, naša škola je tijekom cijelog školskog razdoblja provodila razno razne projekte, kao na primjer: „*Kako dobro učiti*“ predavanja psihologinje škole, predavanja Dr Slavka Sakomana „*Odrasti neovisan*“, predavanje dr. Beaković u V. razredu „*Promjene u pubertetu*“, predavanje sestre Andree Radolović u nižim razredima „*Zdrave prehrambene navike*“, u I. razredu „*Oralna higijena*“, predavanje u VIII. razredu dr Beaković „*Spolno prenosive bolesti*“, predavanje predstavnika Prve Pomoći u III. razredu „*Sigurnosni kodovi na vodi*“ i u VII razredu „*Kratki tečaj prve pomoći*“ i „*Što je Crveni križ*“, predavanje dr.sc. Sladonja u VIII razredu „*Ostatke porečkog botaničkog vrta*“, predavanja prof. Gaetana Benčića o povijesti našega grada „*Tko je bio Sv. Mauro*“ i „*Antiche contrade*“. Bili smo prisutni na svim aktivnostima i manifestacijama s drugim talijanskim školama Istre i Slovenije predviđene sa strane Talijanske Unije i Narodnog sveučilišta u Trstu. Obilježili smo sa raznim aktivnostima određene kalendarske dane, kao npr. Internacionalni dan jezika, Dan planeta Zemlje, Dan Evrope i mnogo drugih projekata i predavanja te terenske nastave.



Uspjeh učenika na kraju školske 2015/2016 godine								
razred	ukupno učenika	odličan	vrlo dobar	dobar	dovoljan	ponavlja razred	upućeni na polaganje	položili ispite
I	21	13	8	0	0	0	0	0
II	13	9	4	0	0	0	0	0
III	17	12	5	0	0	0	0	0
IV	15	13	2	0	0	0	0	0
V	12	6	4	2	0	0	0	0
VI	10	2	5	4	0	0	0	0
VII	16	5	8	3	0	0	0	0
VIII	15	6	5	4	0	0	0	0
<b>UKUPNO</b>	<b>119</b>	<b>66</b>	<b>41</b>	<b>13</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>

Na kraju školske godine pohvaljeno 28 učenika.

Izborna nastava odvijala se iz nastavnog predmeta vjeronauka (I.-VIII. razred) te iz informatike (V.-VIII.) 35 sati godišnje. Izvannastavne aktivnosti obuhvaćaju gotovo sve učenike naše škole. Provođenje izvannastavnih aktivnosti je samostalna učenička odluka o uključivanju, što odražava njihovu motivaciju za učenjem u slobodnijim okruženjima.

Dopunska nastava u našoj školi provodi se iz matematike, iz talijanskog jezika, iz hrvatskog jezika, a iz engleskog jezika i kemije i biologije po potrebi. Dodatni rad ostvaren je iz talijanskog jezika matematike, geografije, biologije, kemije i povijest.

Dodatni rad organiziran i održan je iz slijedećih predmeta:

• matematika	I-IV raz.	1 sat tjedno
• talijanski jezik	I-IV raz.	1 sat tjedno
• matematika	V-VI raz.	1 sat tjedno
• iz prirodoslovlja: geografija	V-VIII raz.	1,5 sat tjedno
• kemija/biologija	VII-VIII raz.	1,5 sat tjedno
• povijest	VII raz.	1 sat tjedno
• engleski jezik	VIII raz.	1 sat tjedno

Izvannastavne aktivnosti održale su se po programu slijedećih navedenih grupa:

**Od 1.siječnja -31.kolovoza 2016. godine      Od 1. rujna -31.prosinca 2016. godine**

AKTIVNOST	Br. Uč.	GODIŠNJI FOND SATI
Pjevački zbor - niži i viši razredi	35	70
Literarna skupina - niži razredi	6	35
Likovna skupina - niži razredi	15	35
Folklorna skupina- niži razredi	16	35
Dramska skupina - niži razred	13	35
Športska skupina - od IV-VIII razreda	30	70
Keramička skupina - viši razredi	15	70
Literarna-viši razredi	10	35
Novinarska grupa - viši razredi	7	35
Fotografska grupa- viši razredi	10	35

AKTIVNOST	Br. Uč.	GODIŠNJI FOND SATI
Pjevački zbor - niži i viši razredi	20	35
Etnografska skupina niži razredi	12	35
Likovna skupina	15	35
Plesna skupina- niži razredi	15	35
Literarna- niži razredi	10	35
Skupina dramskih lutaka - niži razredi	13	35
Grupa mladih knjižničara-niži razredi	10	35
Novinarska grupa- niži razredi	8	35
Sportska grupa- niži razredi	15	35
Grupa vizualnih umjetnosti- viši razredi	10	35
Fotografska grupa- viši razredi	10-15	35
Športska grupa - viši razredi	30	70
Kreativna grupa - viši razredi	15	35
Dramska grupa -viši razredi	7	35
Vokalna skupina- viši razredi	15	35

#### 2.4. Kulturna i javna djelatnost škole

Cilj kulturne i javne djelatnosti škole je svakako poticanje i obogaćivanje životnog iskustva učenika, te prihvaćanje novih društveno-kulturnih vrijednosti, ali istodobno i čuvanje vlastitih povijesnih i kulturoloških vrijednosti.

Tijekom 2016. godine naša škola redovito je surađivala s gradskim i državnim institucijama, roditeljima, udrugama građana, kazališnim skupinama, vanjskim i internim suradnicima kao što su: Ministarstvo znanosti, obrazovanja i športa, Agencija za odgoj i obrazovanje, Zajednica Talijana Poreč, Grad Poreč, Fond Zdravi grad, Društvo naša djeca, Muzej Grada Poreča, Gradska biblioteka, POU Poreč, Crveni križ, Centar za građanske inicijative, Glas Istre, La voce del popolo, PP Poreč, Agrolaguna, Usluga Poreč d.o.o., Istarska županija, Talijanska Unija, osnovnim i srednjim školama na talijanskom jeziku u R. Hrvatskoj i Sloveniji, Sveučilištem u Trstu i dr.

Kontinuirano tijekom godine provedeno je nekoliko projekata: *Moj izbor je zdrav život* (ciklus predavanja za djecu i roditelje – radioničkog tipa) u suradnji s Gradom Poreč i Zdravim Gradom, „*Zajedno protiv nasilja*“ (radionice za učenike za suzbijanje nasilje u školskim prostorima), projekt „*Shema voćai povrća*“ (važnost zdrave i prirodne prehrane), „*Mlijeko u školi*“, „*Zajedno protiv ovisnosti*“ (ciklus predavanja za djecu i roditelje – radioničkog tipa) u suradnji s Gradom Poreč, Povjerenstvom „*Zajedno protiv ovisnosti*“ i Zdravim Gradom Poreč, „*Vršnjačko i elektroničko nasilje*“, *Appuntamento con la fantasia – U susret mašti* (susret dramskih skupina talijanskih osnovnih škola R. Hrvatske i R. Slovenije), *I colori dell'autunno*, *Ex-tempore*, *Dječji tjedan*, *Svi pod maskama*, *Dani zaštitnika Grada Poreča*. *Laboratoriji za nadarene učenike iz talijanskog jezika u „Parco della fantasia di Gianni Rodari“ u Omegni (IT.) i Campus per le eccellenze in campo scientifico a Visignano – Campus za nadarene učenike u znanosti* u osnovnim školama Talijanske nacionalne zajednice u Centru za znanstveno obrazovanje u Višnjanu. Učenici su se bavili terenskom nastavom, istraživanjem i laboratorijskim radom iz astronomije do fizike, biologije, botanike, zoologije i geologije.

Vrijeme provedbe aktivnosti	Aktivnost	Razred	Suradnja
<b>SIJEČANJ</b>	Lidrano	I-VIII	Učiteljice razredne nastave i profesorica talijanskog jezika
	Natjecanje iz engleskog jezika	VIII	Profesorica engleskog jezika
	Županijska natjecanja u šahu	IV-VIII	Profesorica tjelesnog odgoja, razrednici, stručna služba
	Pozica	VI-VII	Profesorica talijanskog jezika i književnosti
	Natjecanje iz matematike	V-VI	Profesorica iz matematike
	Natjecanje iz geografije	V-VIII	Profesorica iz geografije
<b>VELJAČA</b>	Posjet „Radio Koper“ i razgledavanje grada Izola	V-VI	Profesorica talijanskog jezika i engleskog jezika
	Posjet Domu za stare i nemoćne osobe (etnografska grupa i zbor škole)	IV-VIII	Učiteljica etnografske grupe i zbora
	Ogledni sat za roditelje „Rasplesani razredi“	VII-VIII	Profesorice viših razreda
	Karneval	I-IV	Učiteljice nižih razreda
	Natjecanje iz kemije, biologije i povjesti	25 učenika	Učiteljice i voditeljice dodatne nastave
<b>OŽUJAK</b>	Natjecanje green volley i mali nogomet	V-VIII	Učiteljica zdravstvene kulture
	Izlet za nadarene učenike iz područje jezika	V-VIII	Učiteljica talijanskog jezika

	„Omegna“		
	Predavanje prof Gaetano Benčić „Poreč nekada“	V -VIII	Profesor Gaetano Benčić
	Humanitarna akcija „Za obitelj Marinić“	I-VIII	Svi djelatnici
<b>TRAVANJ</b>	Predavanje „Sigurnosni kodovi na vodi“	III	Predstavnik Crvenog križa
	Predavanje „Što je to Crveni križ?“	VII	Predstavnik Crvenog križa
	Posjet „Caporetto“	VII-VIII	Učiteljica povijesti
	Novigradsko proljeće	4 darovita učenika	Mentori, stručna služba, OŠ Rivarela
	Natjecanje: Mali nogomet	V-VIII	Dvorana Žatika
	Sajam knjige „Monte librić“	I-IV	Učiteljice nižih razreda i ZT Pula
	Kazališna predstava „Čudno čudo“	I-IV	POUP
<b>SVIBANJ</b>	Miniatletika	I-IV	Talijanska Unija, Učiteljica sportske grupe
	Takmičenje iz atletike	V-VIII	Učiteljica tjelesne i zdravstvene kulture
	Campus- Višnjani	3 nadarena učenika	Učiteljica biologije, kemije i vanjski suradnici
	Laurus Nobilis – literarni natječaj	Nagrađeni učenici	Gradska biblioteka
	Znanstveni dan	V-VIII	Učiteljica biologije, prirode, kemije i geografije
	Predstavljanje projekta „Rasplesani razredi“	VII-VIII	Razrednice
	Radionica za buduće predškolce i njihove roditelje	Predškolci	Ravnateljica, učiteljice razredne nastave, psihologinja
	Predavanje o Porečkom botaničkom vrtu	V-VIII	Prof. Barbara Sladonja
	Posjet za otvorena vrata vatrogasaca	I-IV	Učiteljice nižih razreda
	Završni izlet	I-III	Učiteljice i putnička agencija
	Završni izlet	IV-VIII	Razrednice i putnička agencija
<b>LIPANJ</b>	Završna predstava - Podjela Zlatnih pera	I - VIII i nagrađeni učenici	Gradsko kazalište, Roditelji, svi učitelji
	Projekt III i VI razred, „Povijest moga grada“	III i VI	Učiteljica povijesti
	„Morski dan“	I-VIII	Učiteljice i razrednice svih razreda
	„Immaginario scientifico“	IV	Učiteljica, ravnateljica i Talijanska Unija
	„Immaginario scientifico“	VII	Razrednica, ravnateljica i Talijanska Unija
<b>RUJAN</b>	Svečani prijem učenika prvog razreda	I - IV	Roditelji, Grad Poreč

	Obilježavanje Hrvatskog olimpijskog dana	I- VIII	Hrvatski olimpijski savez
	Predavanje „Sigurnost u prometu“	I	Policijski službenici
	Izlet „Glassboat“	I	Učiteljica razredne nastave
<b>LISTOPAD</b>	Predavanje „Mišica Milica“	II	Crveni križ
	Izlet „ Firenze e Siena“	VIII	Talijanska Unija i talijanske osnovne škole R Hrvatske i R Slovenije
	Predavanje „Što je to Crveni križ?“	VI	Predstavnik Crvenog križa
	Projekt „Posjet Labinu“-izrade od gline	II-IV-V	Razrednice i ravnateljica
	Predavanje slabovidnih osoba	V-VIII	Udruga slijepih Pula
	Aktivnosti povodom „Dječjeg tjedna“	I-IV	Škola i Grad Poreč
	„I colori dell'autunno“-„Boje jeseni“	III	Razrednica, ravnateljica i Talijanska Unija
	Posjet „Domu za stare i nemoćne osobe“ Poreč	I-IV	Učenici sa učiteljicama rn
	Rasplesani razredi	VII-VIII	Učenici i razrednica VIII razreda
<b>STUDENI</b>	Ex tempore-likovni natječaj	I-VIII	Sve razrednice i učitelj likovne kulture
	Turnir „San Mauro“ u stolnom tenisu i u šahu	II-VIII	Škola
	Predavanje „Promjene u pubertetu“	V	Medicinska sestra školske medicine
	Predavanje „Elektroničko nasilje“	V-VIII	Predstavnica PP IŽ
	Predavanje „Zdrava prehrana“	III	Medicinska sestra školske medicine
	Natjecanje talijanskog jezika	3 učenika	Talijanska Unija i TOŠ R Hrvatske i R Slovenije
	Predavanje „Odrasti neovisan“	VIII	Zdravi Grad Poreč, Dr. Sakoman
	Prirredba povodom Sv Maura	I-IV	Učenici, učiteljica razredne nastave
	Projekt „Zdrav za 5“	VIII	Predstavnik PP Poreč
	Terenska nastava „Svi u maslinik“	I-IV	Učenici i učiteljice razredne nastave
	Fotografski natječaj „Igra“	V-VIII	Učenici i voditeljica fotografske grupe
<b>PROSINAC</b>	Predstava uoči Božićnih blagdana u Zajednici Talijana Poreč	I – VIII	Zajednica Talijana Poreč
	Posjet uljari	I-IV	Učenici i učiteljice razredne nastave
	Predavanje „Spolno prenosive bolesti“	VIII	Dr Daniela Beaković, psihologinja škole

	Terenska nastava: Monte Librić i kazališna predstava „Mali Princ“	I-V	Učenci i učiteljice
	Predavanje prof Gaetana Benčića "Tko je Sv. Mauro"	V-VIII	Učenci i razrednice
	Porečka bajka	I-IV	Učiteljice nižih razreda
	Djed Mraz na klizalištu	I-IV	Razrednice
	Otvorenje klizališta	I-IV	Učenci sa učiteljicama nižih razreda
<b>TIJEKOM GODINE</b>	Gradsko kazalište - kazališne predstave	I - VIII	POUP
	Radionice Crvenog Križa	I-VIII	Crveni Križ Poreč
	Radionice i razni projekti	I-IV	Učenci i Učiteljice produženog boravka
	Predavanja na razne teme	I-VIII	Psihologinja škola i vanjski suradnici
	Razne gradske manifestacije	I-VIII	Svi učenci i učitelji
	Sportska natjecanja	V-VIII	Učenci i učiteljica tjelesnog i zdravstvenog odgoja
	Natjecanja znanja	V-VIII	Učenci i Učitelji predmetne nastave
	Stručna usavršavanja	Svi	Djelatnici škole

Suradnja s gore navedenim institucijama bila je često usko povezana s redovitom, dodatnom, izvanučioničkom, terenskom nastavom, izvannastavnim aktivnostima gdje su se ponekad ostvarivali planirani programski sadržaji izvan škole.

Obilježeni su i rani značajni datumi kao što su: Svjetski dan učitelja, Svjetski dječji dan, Dani kruha i plodova zemlje, Dan Planeta Zemlje, Dan jezika, Mjesec borbe protiv ovisnosti, Dan zaštitnika Grada Poreča (Sv. Mauro), Blagdan Sv. Nikole, Međunarodni dan športa, Dan grada Poreča,...

Spomenute dane obilježavali smo na najrazličitije načine kroz literarne, dramske, novinarske, likovne radionice, kroz glazbene projekte, zborsko pjevanje, radionice koje je vodila stručna suradnica, gostovanja vanjskih suradnika, i kroz športsko – zdravstveno – rekreacijske aktivnosti. Na kraju školske godine štampali smo i školski list „Riveta“. Ostvarene su gotovo sve kulturne i javne djelatnosti planirane Godišnjim planom i programom rada na početku školske godine.

## **2.5. Zdravstvena, socijalna i ekološka zaštita učenika**

Nositelj aktivnosti je Školska ambulanta u suradnji sa učiteljima i stručnom suradnicom - psihologom.

Cijepljenje protiv DI - TE pro adultis i POLIO (I i VIII r.) Cijepljenje - Hepatitis B (prva i druga doza) VI, Tuberkulinsko testiranje i BCG docjepljivanje nereaktora II i VII r., Sistematski pregledi V, Sistematski pregledi u svrhu profesionalne orijentacije VIII, Izrada literarnih i likovnih radova na temu ekologija i zdravlje I – VIII, Deformacija kralježnice i

tjelesna visina VI, Poremećaj sluha VII, Poremećaj vida na boje za učenike III, Sistematski pregled - upis u prvi razred, Održavanje okoliša škole I – VIII, Predavanja:

Higijena menstruacije/Pubertet – IV. Pubertet V, Profesionalna orijentacija uz namjenski pregled VIII, Adolescencija VII,VIII, Osnove pružanja prve pomoći VII, Prehrana učenika I.-VIII., Osnove kretanja u gradu I.II.

Tijekom cijele školske godine učenici su bili usluženi toplim kuhanim obrokom u školskoj kuhinji. Za istaknuti je da se 90 % učenika škole hrani svakodnevno u školskoj kuhinji.

Školski preventivni program temeljen je na činjenici da učenici trebaju preuzimati odgovornost za vlastito zdravlje. Sadržaj rada radionica s učenicima preventivni odgojno – obrazovni program temeljio se na višedimenzionalnom modelu zdravlja koji uključuje područje tjelesnoga, emocionalnog, mentalnog socijalnog, osobnog i duhovnog, socijalizaciji, jačanju samokontrole, pouzdanja i razvijanju pozitivne slike o sebi. Proveden kroz niz radionica, a neke od tema su: Nenasilno rješavanje sukoba-Budimo prijatelji, Što je nasilje na Internetu i kako ga spriječiti, Socijalne vještine, Empatija, Kako ojačati vlastitu sliku o sebi, Svi protiv ovisnosti, Profesionalna orijentacija, Kako efikasnije učiti.

U radu s roditeljima dao se naglasak na važnost obitelji u dječjem životu i pokušalo se zainteresirati roditelje za potrebe njihove djece uključujući ih u tematska predavanja stručnjaka organiziranim od strane Povjerenstva Zajedno protiv ovisnosti i Zdravog Grada Poreč. Redovito su se održavali i roditeljski sastanci, individualne informacije i savjetovanja gdje su roditelji mogli dobivati potrebne informacije od razrednika, učitelja i psihologa. Svakog zadnjeg ponedjeljka u mjesecu roditelji su imali prilike razgovarati s cijelim učiteljskim vijećem tijekom „Dana otvorenih vrata škole“.

## **2.6. Stručno usavršavanje**

Stručno usavršavanje učitelja, organizirano je tijekom cijele školske godine.

Učitelji su prisustvovali na određenim stručnim skupovima organiziranim od strane Agencije za odgoj i obrazovanje Republike Hrvatske, koji su bili objavljeni u katalogu stručnih skupova za školske godine 2015/2016 te 2016/2017 .

Organizirani su i provedeni seminari razredne, predmetne nastave i talijanskog jezika financirani od strane Talijanske Unije – odsjeka za odgoj i obrazovanje te Narodnog sveučilišta iz Trsta.

Interni seminari organizirani su u suradnji s Zdravim gradom Poreč i Povjerenstvom “Zajedno protiv ovisnosti”.

## **2.7. Rad stručnih organa i organa upravljanja**

Rad svih stručnih organa, stručnih suradnika te organa upravljanja razrađen u godišnjem planu i programu škole, održavao se tijekom cijele godine po kalendaru. Suradnja između svih organa je vrlo uspješna tako da nismo imali poteškoća. Sadržaji su se kontinuirano realizirali. Sve sjednice su redovito održane te su zapisnici uredno vođeni.

Prva konstituirajuća sjednica Školskog odbora održana je dana 2. travnja 2013. godine. Sastoji se od 7 članova imenovanih na vrijeme od 4 godine i to :

- iz reda učiteljskog vijeća i stručnih suradnika: Mirella Bulatović i Vilma Pulin Sirotić (predsjednik školskog odbora)
- iz reda Vijeće roditelja: Melita Terzić

- iz reda osnivača: Luka Kodan, Sabrina Bonita Žužić i Adriana Došenović
- iz reda predstavnika radnika: Marlies Brajković (zamjenik predsjednika Školskog odbora)

U 2016. godini sjednice su se redovito održavale; prisustvovalo je većina članova. Od siječnja do prosinca 2016 godine održano je 11 sjednica. Na sjednicama su se razmatrale tekuće problematike vezane uz sve aktivnosti osnovnoškolskog obrazovanja te sve ostale poslove određene Statutom i drugim općim aktima Škole. Članovima Školskog odbora niti ove godine nije isplaćena nikakva naknada.

### **3. IZVJEŠĆE O POSLOVANJU**

#### **3.1. Imovina**

##### **3.1.1. Ukupna imovina**

Nefinancijska imovina na dan 31.12.2016. godine sastoji se od :

- Ulaganja na tuđoj imovini radi prava korištenja 173.506,00 kuna
- Uredska oprema i namještaj ukupne vrijednosti 1.013.921,00 kuna
- Komunikacijska oprema vrijednosti 39.107,00 kuna
- Oprema za održavanje i zaštitu u vrijednosti 128.959,00 kuna
- Instrumenti, uređaji i strojevi ukupne vrijednosti 36.451,00 kuna
- Sportska i glazbena oprema ukupne vrijednosti 16.462,00 kuna
- Uređaji, strojevi i oprema za ostalu namjenu u iznosu 126.103,00 kuna
- Prijevozna sredstva u cestovnom prometu u vrijednosti 191.461,00 kuna
- Knjige u knjižnici vrijednosti u iznosu 394.934,00 kuna
- Ulaganje u računalne programe vrijednosti 25.745,00 kuna
- Ostala nematerijalna proizvedena imovina u vrijednosti 2.318,00 kuna

##### **3.1.2. Nefinancijska imovina**

Nefinancijska imovina sastoji se od nematerijalne imovine (prava, softveri, ulaganja u računalne programe), poslovne zgrade, uredske opreme i namještaja, ostale opreme, prijevoznih sredstava, knjige i drugih umjetničkih djela, te zaliha sitnog inventara.

Ukupna vrijednost povećanja na nefinancijskoj imovini tijekom 2016. godine iznosi 84.062,00 kn (iskazano kao rashodi za nabavu nefinancijske imovine).

Odnosi se na sljedeću vrstu imovine:

- uredska oprema i namještaj u iznosu od 24.393,00 kn
- oprema za održavanje i zaštitu u iznosu od 38.000,00 kn
- uređaji, strojevi i oprema za ostale namijene 8.687,00 kn
- knjige u iznosu 12.982,00 kn

Primljena je donacija dugotrajne nefinancijske imovine vrijednosti 3.651,00 kuna.

Odnosi se na sljedeću vrstu imovine :

- uredska oprema i namještaj u iznosu 3.651,00

Dodatno, nabavljeno je 7.217,00 kn sitnog inventara (iskazano kao trošak sitnog inventara).



### 3.1.3. Financijska imovina

Financijska imovina ustanove na dan 31.12. sastoji se od ostalih potraživanja

Potraživanja se odnose na sljedeće:

- potraživanja za više plaćeni porez	1.838,00
-potraživanja za naknade koje se refundiraju	547,00

## 3.2. Vlastiti izvori i obveze

### 3.2.1. Vlastiti izvori

S obzirom na kretanje vrijednosti imovine i obveza, prihoda i rashoda tijekom 2016., vlastiti izvori iznose 914.610 kuna. Promjena u obujmu imovine radi godišnjeg obračuna amortizacije.

Ostvareni prihodi veći su za 2.000,00 kuna, radi prijenosa sredstava dobivenih od Istarske Županije radi realizacije aktivnosti „Zavičajne nastave“ u sljedećoj kalendarskoj godini, odnosno 2017. godine.

### 3.2.2. Obveze za rashode poslovanja

Obveze za rashode poslovanja na dan 31.12. odnose se na :

- obveze za zaposlene	198.853,00
- obveze za materijalne rashode	9.052,00
- ostale tekuće obveze	2.386,00

## 3.3 Prihodi i rashodi

### 3.3.1. Prihodi i primici

Ustanova je tijekom 2016. ostvarila 3.481.307,00 kuna prihoda i primitaka za pokriće jednakog iznosa rashoda. Glavnina prihoda otpada na:

- sredstva iz državnog proračuna, tj. od Ministarstva znanosti, obrazovanja i športa, uvećana za decentralizirana sredstva, te pomoći,
- prihodi od proračuna Grada Poreča,
- pomoći iz Županijskog Proračuna
- prihodi, za sufinanciranje cijene usluge, participacije, te produženog boravka
- donacija za Proračunske korisnike

Sredstva Ministarstva znanosti obrazovanja i športa utrošena su u cijelosti za plaće za redovni rad (bruto plaće i doprinose na plaće), za naknade za prijevoz na posao i sa posla, te za ostale rashode za zaposlene u iznosu od 3.481.307,00 kuna.

Decentralizirana sredstva utrošena su za materijalne rashode i uredsku opremu u iznosu od 485.156,00 kuna, od toga za prijevoz učenika otpada 259.750,00 kuna.

Sredstva gradskog proračuna Grada Poreča iznose 336.332,00 kn, utrošena su za plaće i materijalne troškove za redoviti program odgoja i obrazovanja, produženi boravak učenika i za ostale programe.

Sredstva iz Županijskog Proračuna u iznosu od 7.560,00 kuna ostvarena su radi organizacije Županijskog natjecanja u šahu u iznosu 2.560,00, te 5.000,00 kuna za realizaciju projekta Zavičajne nastave.

Sredstva sufinanciranja učenika u iznosu 267.017,00 kn utrošena su na plaće produženog boravka i materijalne rashode za prehranu, izlete i druge programe. Od toga 11.386,00 kuna odnosi se na projekt prehrane djece u OŠ Zaklada“ Hrvatska za djecu“.

Sredstva iz izvora donacija za proračunske korisnike iznose 61.970,00 kn, namjenski su utrošena kako su tražena po refundaciji za isplatu dnevnica, praćenje učenika na raznim aktivnostima, uredski materijal, sitni inventar, dugotrajne nefinancijske imovine te ostale nespomenute rashode poslovanja.

### **3.3.2. Rashodi i izdaci**

Rashodi su ostvareni u iznosu od 3.479.308,00 kn. Najveću stavku u rashodima, čine izdaci za zaposlene (bruto plaće, doprinosi na plaće i ostali rashodi za zaposlene).

Ostale značajnije stavke u rashodima odnose se na troškove prijevoza učenika , materijal i sirovine te energiju . Razlika od 2.000,00 između ukupnih prihoda i ukupnih rashoda odnosi se na primljena sredstva Županije Istarske za realizaciju projekta Zavičajne nastave u slijedećoj 2017.godini.

### **3.3.3. Prihodi i rashodi po programima**

#### **Programi:**

#### **1 - ZAKONSKI STANDARD JAVNIH POTREBA: ODGOJNOOBRAZOVNO, ADMINISTRATIVNO I TEHNIČKO OSOBLJE**

Za navedeni program realizirana sredstva iznosila su 409.176,00 kn. Rashodi poslovanja odnose se na materijalne rashode te prijevoz učenika, u cijelosti se financira iz državnog proračuna, putem decentraliziranih sredstava.

#### **2 - PRODUŽENI BORAVAK**

Navedeni program financira se iz proračuna Grada Poreča u iznosu 144.145,00 kn i sufinanciranjem učenika u iznosu 138.623,00 kn. Rashodi se odnose na plaće zaposlenih u produženom boravku, te ostale materijalne rashode.

#### **3- IZBORNI I DODATNI PROGRAMI**

Sredstva za realizaciju programa financirana su iz proračuna Grada Poreča u iznosu 10.624,00 kn.

U sklopu tog programa financirali su se rashodi nastali za organizaciju natjecanja , sredstva primljena iz Županijskog Proračuna u iznosu 2.560,00 kn

#### **4- SUFINANCIRANJE UČENIKA ZA PREHRANU, IZLETE I DRUGE PROGRAME**

Navedeni program je u cijelosti financiran participacijom učenika a iznosi 117.008,00 kn. Rashode čine najvećim djelom materijalni rashodi, odnosno financiranje školske kuhinje.

U sklopu tog programa realiziran je program koji se financira donacijom Talijanske unije za različite aktivnosti, te nabavke školskih udžbenika u iznosu 58.310,00 kn.

## **5- OBJEKTI ŠKOLSKIH ZGRADA I ŠIRE JAVNE POTREBE**

Navedeni program je financiran sredstvima iz proračuna Grada Poreča u iznosu od 44.943,00 kn.

## **6- PROGRAM ŠKOLA NACIONALNIH MANJINA**

Ovaj program financiran je u cijelosti sredstvima iz gradskog proračuna u iznosu 8.463,00 kn.

## **7- REDOVITI PROGRAM ODGOJA I OBRAZOVANJA**

Navedeni program je u cijelosti financiran iz sredstava gradskog proračuna u iznosu 119.068,00 kn. Rashodi obuhvaćaju plaće djelatnika, te materijalne troškove za redovito poslovanje.

## **8- PRIJATELJSTVO BEZ GRANICA**

Navedeni program je u cijelosti financiran iz sredstva gradskog proračuna u iznosu 4.665,00 kn.

## **9- ZAVIČAJNA NASTAVA**

Navedeni program je u cijelosti financiran od Istarske Županije za realizaciju aktivnosti u iznosu od 5.000,00 kuna. Tiskana je brošura i kalendar sa tradicionalnim receptima istarske kuhinje. Objedinjeno je multimedijalnom izložbom. Učenici i voditelj navedenog programa primili su nagradu za kalendar po tradicionalnoj recepturi.

## **10-NABAVA OPREME – MINIMALNI STANDARD**

Navedeni program financiran je iz sredstva državnog proračuna, putem decentraliziranih sredstava, za nabavku uredske opreme i namještaja u iznosu 16.899,00 kn, opreme za održavanje i zaštitu u iznosu 38.000,00 kuna, uređaji, strojevi i opreme za ostale namjene u iznosu 8.099,00 kuna i nabavke knjiga u iznosu 12.982,00 kuna.

## **11- NABAVA OPREME ZA ŠKOLU IZNAD MINIMALNOG STANDARDA**

Programom su financirani rashodi za nabavu uredske opreme u iznosu 4.421,00 kune.

U sklopu tog programa realiziran je program Donacije za proračunske korisnike. Primljena donacija Talijanske unije je uredska oprema, vrijednosti 3.660,00 kn.

U Poreču, lipanj 2017. godine

Ravnateljica

\_\_\_\_\_ Ester Zarli, prof.

KLASA: 602-02/17-01/03

URBROJ: 2167-23-06-17-01

### **TOŠ-SEI "BERNARDO PARENTIN" POREČ-PARENZO**

<b>NAZIV KONTA</b>	<b>31.12.2015.</b>	<b>31.12.2016.</b>	<b>indeks</b>

<b>SVEUKUPNO</b>	<b>3.420.616</b>	<b>3.481.308</b>	<b>102</b>
Sredstva iz proračuna Grada Poreča	352.412	336.333	95
Sredstva iz županijskog proračuna	7.770	9.560	123
Sredstva iz državnog proračuna	2.707.748	2.806.427	104
Tekuće pomoći iz EU	0	0	0
Prihodi od sufinanciranja učenika	249.449	267.017	107
Ostali izvori financiranja-Donacije	103.237	61.971	60
<b>Rashodi/izdaci</b>	<b>3.415.616</b>	<b>3.479.308</b>	<b>102</b>
311 - Bruto plaće	2.045.755	2.055.334	100
312 - Ostali rashodi za zaposlene	73.678	117.108	159
313 - Doprinosi na plaće	355.079	353.883	100
3211 - Službena putovanja	18.074	23.728	131
3212 - Naknade za prijevoz, za rad na terenu i odvojeni život	64.771	64.503	100
3213 - Stručno usavršavanje zaposlenika	18.187	2.862	16
3221 - Uredski materijal i ostali materijalni rashodi	107.006	91.932	86
3222 - Materijal i sirovine	180.155	202.306	112
3223 - Energija	52.136	45.116	87
3224 - Materijal i dijelovi za tekuće i investicijsko održavanje	18.579	22.167	119
3225 - Sitan inventar i autogume	6.639	7.217	109
3227 - Službena, radna i zaštitna odjeća i obuća	1.787	2.644	148
3231 - Usluge telefona, pošte i prijevoza	13.686	11.328	83
3231 - Prijevoz učenika	282.854	259.750	92
3232 - Usluge tekućeg i investicijskog održavanja	20.537	29.540	144
3234 - Komunalne usluge	21.741	22.397	103
3236 - Zdravstvene i veterinarske usluge	9.101	4.542	50
3237 - Intelektualne i osobne usluge	1.323	340	26
3238 - Računalne usluge	9.250	11.525	125
3239 - Ostale usluge	12.312	14.091	114
3292 - Premije osiguranja	25.681	30.708	120
3294 - Članarine	880	780	89
3295 - Pristojbe i naknade	9.998	11.208	112
3299 - Ostali nespomenuti rashodi poslovanja	7.529	9.237	123
3431 - Bankarske usluge i usluge platnog prometa	27	1.000	3.704
4221 - Uredska oprema i namještaj	48.348	24.393	50
4223 - Oprema za održavanje i zaštitu		38.000	
4227 - Uređaji, strojevi i oprema za ostale namijene	8.505	8.687	102
4241 - Knjige	1.998	12.982	650

Poreč, 30. 06.2017.

**TOŠ-SEI "BERNARDO PARENTIN" POREČ-PARENZO**
**31.12.2015.**
**31.12.2016.**

Pozicija	Realizacija 31.12.2015.		Realizacija 31.12.2016.			IND
<b>TOŠ BERNARDO PARENTIN</b>		100		100		
<b>PROGRAM P1 - ZAKONSKI STANDARD OSNOVNOG ŠKOLSTVA</b>		100		100		
<b>Izvori financiranja</b>	<b>414.160</b>	100%	<b>409.176</b>	100	%	97
Sredstva iz proračuna Grada Poreča		0%	0	0	%	
Sredstva iz drugih lokalnih proračuna		0%	0	0	%	
Sredstva iz županijskog proračuna		0%	0	0	%	
Sredstva iz državnog proračuna	414.160	43%	409.176	39	%	97
Sredstva turističkih zajednica		0%	0	0	%	
Prihodi od obavljanja poslova vlastite djelatnosti		0%	0	0	%	
Prihodi od participacija roditelja		0%	0	0	%	
Prihodi od financijske imovine		0%	0	0	%	
Prihodi od zakupa i iznajmljivanja imovine		0%	0	0	%	
Ostali izvori financiranja-Donacija Unione Italiana		0%	0	0	%	
<b>Rashodi/Izdaci</b>	<b>414.160</b>	100%	<b>409.176</b>	100	%	99
3211 - Službena putovanja	6.771	2%	11.771	3	%	174
3213 - Stručno usavršavanje zaposlenika	15.000		2.000			
3221 - Uredski materijal i ostali materijalni rashodi	14.893	3%	19.893	4	%	134
3223 - Energija	40.962	9%	39.862	9	%	97
3224 - Materijal i dijelovi za tekuće i investicijsko održavanje	10.470	2%	14.470	3	%	138
3231 - Prijevoz učenika	283.250	64%	259.750	58		92
3231 - Usluge telefona, pošte i prijevoza	3.040	1%	3.656	1	%	120
3232 - Usluge tekućeg i investicijskog održavanje	15.850	4%	20.350	5	%	128
3234 - Komunalne usluge	852	0%	17.520	4	%	2056

3236 - Zdravstvene i veterinarske usluge	5.205	1%	3.205	1	%	62
3238 - Računalne usluge	5.000	1%	9.000	2	%	180
3239 - Ostale usluge	2.569	1%	3.569	1	%	139
3299 - Ostali nespomenuti rashodi poslovanja	2.630	1%	3.130	1	%	119
3431 - Bankarske usluge i usluge platnog prometa			1.000	0		
<b>Kapitalni projekt-Nabava opreme za škole iznad standarda</b>		100%				
<b>Rashodi/Izdaci</b>		100%				
4511 - Dodatna ulaganja na građevinskim objektima		100%	0			
<b>PROGRAM P2 - JAVNE POTREBE IZNAD STANDARDA U O.Š. AKTIVNOST-Produženi boravak</b>		100		100		97
<b>Izvori financiranja</b>	<b>258.743</b>	100%	<b>282.769</b>	100	%	109
Sredstva iz proračuna Grada Poreča	128.657	50	144.146	51	%	112
Sredstva iz drugih lokalnih proračuna					%	
Sredstva iz županijskog proračuna					%	
Sredstva iz državnog proračuna					%	
Sredstva turističkih zajednica					%	
Prihodi za posebne namjene proračunskih korisnika	130.086	50	138.623	49	%	112
Prihodi od financijske imovine					%	
Prihodi od zakupa i iznajmljivanja imovine					%	
Ostali izvori financiranja					%	
<b>Rashodi/Izdaci</b>	<b>258.743</b>	100%	<b>282.768</b>	100	%	109
3111 - Plaće za redovan rad	135.779	52%	146.956	52	%	108
3121 - Ostali rashodi za zaposlene	0		6.016	4	%	
3132 - Doprinosi za obvezno zdravstveno osiguranje	20.694	8%	22.829	8	%	110
3133 - Doprinosi za osiguranje u slučaju nezaposlenosti	2.461	1%	2.514	4	%	102
3211 - Službena putovanja	2.088	1%	1.372	0	%	66
3212 - Naknade za prijevoz, rad na terenu i odvojeni život	1.941	1%	2.196	1	%	113
3221 - Uredski materijal i ostali materijalni rashodi	8.842	3%	4.103	1	%	46
3222 - Materijal i sirovine	72.592	28%	85.927	30	%	118
3223 - Energija	2.840	1%	984	0	%	35

3224 - Materijal i dijelovi za tekuće i investicijsko održavanje	1.295	1%	1.247	0	%	96
3225 - Sitan inventar i autogume	1.800	1%	1.800	1	%	100
3227 - Službena, radna i zaštitna odjeća i obuća	727	0%	796	0	%	109
3231 - Usluge telefona, pošte i prijevoza	3.315	16%	2.671	1	%	81
3234 - Komunalne usluge	4.369	2%	3.357	6	%	77
<b>AKTIVNOST-Izborni i dodatni programi</b>	<b>13.206</b>	100	<b>14.027</b>	100		106
<b>Izvori financiranja</b>	<b>14.027</b>	100%	<b>13.185</b>	100	%	94
Sredstva iz proračuna Grada Poreča	11.257	100%	10.625	81	%	94
Sredstva iz drugih lokalnih proračuna					%	
Sredstva iz županijskog proračuna	2.770		2.560	19	%	92
Sredstva iz državnog proračuna					%	
Sredstva turističkih zajednica					%	
Prihodi od obavljanja poslova vlastite djelatnosti					%	
Prihodi od financijske imovine					%	
Prihodi od zakupa i iznajmljivanja imovine					%	
Ostali izvori financiranja					%	
<b>Rashodi/Izdaci</b>	<b>14.027</b>	100%	<b>13.185</b>	100	%	94
3211 - Službena putovanja	2.313	16%	2.382	18	%	103
3213 - Stručno usavršavanje	2.400	17%	510	4		21
3221 - Uredski materijal i ostali materijalni rashodi	7.938	57%	6.783	51		85
3237 - Intelektualne i osobne usluge	345		340			99
3231 - Usluge telefona, pošte i prijevoza	426	3%	950	7		223
3299 - Ostali nespomenuti rashodi poslovanja	605	4%	2.220	17		367
<b>AKTIVNOST-Sufinanciranje učenika za prehranu, izlete i dr. programe</b>	<b>193.554</b>	100	<b>175.318</b>	100		91
<b>Izvori financiranja</b>	<b>193.554</b>	100%	<b>175.318</b>	100	%	91
Sredstva iz proračuna Grada Poreča					%	
Sredstva iz drugih lokalnih proračuna					%	
Sredstva iz županijskog proračuna					%	
Sredstva iz državnog proračuna					%	

Sredstva turističkih zajednica					%	
Prihodi za posebne namjene proračunskih korisnika	119.363	74	117.008	67	%	98
Prihodi od financijske imovine	74.191				%	
Donacije za proračunske korisnike		26	58.310	33	%	####
Ostali izvori financiranja					%	
<b>Rashodi/Izdaci</b>	<b>193.554</b>	100%	<b>175.318</b>	100	%	91
3111 - Plaće za redovan rad	11.190	6%	10.135	6	%	91
3132 - Doprinosi za obvezno zdravstveno osiguranje	1.735	1%	1.571	1		91
3133 - Doprinosi za osiguranje u slučaju nezaposlenosti	190	0%	172	0	%	91
3211 - Službena putovanja	0	0%	963	1		####
3221 - Uredski materijal i ostali materijalni rashodi	62.035	32%	47.056	27		76
3222 - Materijal i sirovine	107.564	56%	104.992	60	%	98
3225 - Sitan inventar i autogume	3.500	2%	2.362	1		67
3231 - Usluge telefona, pošte i prijevoza	0		0	0	%	0
3232 - Usluge tekućeg i investicijskog održavanje	0	0%	0	0	%	####
3238 - Računalne usluge	0	0%	0			####
3239 - Ostale usluge	3.000	2%	3.000	2		100
3292 - Premija osiguranja	4.340		5.003	3		0
3299 - Ostali nespomenuti rashodi poslovanja	0	0%	64	0	%	####
					%	
<b>Aktivnost-Objekti školskih zgrada i šire javne potrebe</b>	<b>42.837</b>	100	<b>44.944</b>	100		105
<b>Izvori financiranja</b>	<b>42.837</b>	100	<b>44.944</b>	100	%	105
Sredstva iz proračuna Grada Poreča	42.837	100	44.944	100	%	105
Sredstva iz drugih lokalnih proračuna					%	
Sredstva iz županijskog proračuna					%	
Sredstva iz državnog proračuna					%	
Sredstva turističkih zajednica					%	
Prihodi od obavljanja poslova vlastite djelatnosti					%	
Prihodi od financijske imovine					%	
Prihodi od zakupa i iznajmljivanja imovine					%	
Ostali izvori financiranja					%	



<b>Rashodi/Izdaci</b>	<b>42.837</b>	100	<b>44.944</b>	100	%	71
3223 - Energija	8.333	19%	4.270	10	%	82
3224 - Materijal i dijelovi za tekuće i investicijsko održavanje	5.384	13%	4.750	11	%	88
3231 - Usluge telefona, pošte i prijevoza	1.792	1%	2.835	6	%	158
3232 - Usluge tekućeg i investicijskog održavanje	3.853	9%	6.299	14		163
3239 - Ostale usluge	2.134	5%	1.085		%	51
3292 - Premija osiguranja	21.341	50%	25.705	57		120
					%	
					%	
<b>Aktivnost-Program škola nacionalnih manjina</b>	<b>8.355</b>	100	<b>8.463</b>	100		57
<b>Izvori financiranja</b>	<b>8.355</b>	100%	<b>8.463</b>	100	%	101
Sredstva iz proračuna Grada Poreča	8.355	100%	8.463	100	%	101
Sredstva iz drugih lokalnih proračuna		0%	0	0	%	
Sredstva iz županijskog proračuna		0%	0	0	%	
Sredstva iz državnog proračuna		0%	0	0	%	
Sredstva turističkih zajednica		0%	0	0	%	
Prihodi od obavljanja poslova vlastite djelatnosti		0%	0	0	%	
Prihodi od participacija roditelja		0%	0	0	%	
Prihodi od financijske imovine		0%	0	0	%	
Prihodi od zakupa i iznajmljivanja imovine		0%	0	0	%	
Ostali izvori financiranja		0%	0	0	%	
<b>Rashodi/Izdaci</b>	<b>8.355</b>	100%	<b>8.463</b>	100	%	101
				0	%	
3221 - Uredski materijal i ostali materijalni rashodi	4.464	53%	4.464	53	%	100
3239 - Ostale usluge	3.891	47%	3.999	28		103
					%	

<b>Aktivnost-Redoviti program odgoja i obrazovanja iznad standarda</b>	<b>138.960</b>	100	<b>119.068</b>	100		96
<b>Izvori financiranja</b>	<b>138.960</b>	100%	<b>119.068</b>	100	%	86
Sredstva iz proračuna Grada Poreča	138.960	100%	119.068	100	%	
Sredstva iz drugih lokalnih proračuna		0%	0	0	%	
Sredstva iz županijskog proračuna		0%	0	0	%	
Sredstva iz državnog proračuna		0%	0	0	%	
Sredstva turističkih zajednica		0%	0	0	%	
Prihodi od obavljanja poslova vlastite djelatnosti		0%	0	0	%	
Prihodi od participacija roditelja		0%	0	0	%	
Prihodi od financijske imovine		0%	0	0	%	
Prihodi od zakupa i iznajmljivanja imovine		0%	0	0	%	
Ostali izvori financiranja		0%	0	0	%	
<b>Rashodi/Izdaci</b>	<b>138.960</b>	100%	<b>119.068</b>	100	%	86
3111 - Plaće za redovan rad	80.949	58%	74.227	62	%	92
3121 - Ostali rashodi za zaposlene	0	0%	0		%	###
3132 - Doprinosi za obvezno zdravstveno osiguranje	12.898	9%	11.454	10		89
3133 - Doprinosi za osiguranje u slučaju nezaposlenosti	1.242	1%	1.246	1		100
3211 - Službena putovanja	3.460	2%	5.232	4	%	151
3212 - Naknade za prijevoz, za rad na terenu i odvojeni život	1.463	1%	1.448	1	%	99
3213 - Stručno usavršavanje zaposlenika	787	1%	352	0	%	45
3221 - Uredski materijal i ostali materijalni rashodi	7.281	5%	8.026	7	%	110
3224 - Materijal i dijelovi za tekuće i investicijsko održavanje	1.431	1%	1.700	1	%	119
3225 - Sitan inventar i autogume	1.339	1%	3.055	3	%	228
3227 - Službena, radna i zaštitna odjeća i obuća	1.060	1%	1.849	2	%	174
3231 - Usluge telefona, pošte i prijevoza	4.717	3%	215	0	%	5
3232 - Usluge tekućeg i investicijskog održavanje	834	1%	2.891	2	%	347
3233 - Usluge promidžbe i informiranja	0	0%	0	0	%	###
3234 - Komunalne usluge	8.852	6%	1.519	1	%	17
3236 - Zdravstvene i veterinarske usluge	3.896	3%	1.338	1	%	34
3237 - Intelektualne i osobne usluge	978		0			0
3238 - Računalne usluge	4.250	3%	2.525	2	%	59

3239 - Ostale usluge	718	1%	825	1	%	115
3294 - Članarine	880	1%	780	1	%	89
3299 - Ostali nespomenuti rashodi poslovanja	1.898	1%	386	0	%	20
3231 - Bankarske usluge i usluge platnog prometa	27	0%	0	0	%	0

<b>Aktivnost-Prijateljstvo bez granica</b>	<b>7.390</b>		<b>4.665</b>			63
--	--------------	--	--------------	--	--	----

<b>Izvori financiranja</b>	<b>7.390</b>	100%	<b>4.665</b>	100	%	63
Sredstva iz proračuna Grada Poreča	7.390	100%	4.665	100	%	38
Sredstva iz drugih lokalnih proračuna					%	
Sredstva iz županijskog proračuna					%	
Sredstva iz državnog proračuna					%	
Sredstva turističkih zajednica					%	
Prihodi od obavljanja poslova vlastite djelatnosti					%	
Prihodi od participacija roditelja					%	
Prihodi od financijske imovine					%	
Prihodi od zakupa i iznajmljivanja imovine					%	
Ostali izvori financiranja					%	

<b>Rashodi/Izdaci</b>	<b>7.390</b>	100%	<b>4.665</b>	100	%	63
3211 - Službena putovanja	3.442	47%	2.008	43	%	58
3221 - Uredski materijal i ostali materijalni rashodi	1.553	21%	1.607	34	%	103
3299 - Ostali nespomenuti rashodi poslovanja	2.395	34%	1.050	23	%	44

<b>Aktivnost-Zavičajna nastava</b>			<b>5.000</b>			####
Sredstva iz proračuna Grada Poreča		100%	5.000	100	%	38
Sredstva iz drugih lokalnih proračuna					%	
Sredstva iz županijskog proračuna					%	
Sredstva iz državnog proračuna					%	
Sredstva turističkih zajednica					%	
Prihodi od obavljanja poslova vlastite djelatnosti					%	
Prihodi od participacija roditelja					%	
Prihodi od financijske imovine					%	

Prihodi od zakupa i iznajmljivanja imovine					%	
Ostali izvori financiranja					%	
<b>Rashodi/Izdaci</b>	<b>0</b>	100%	<b>5.000</b>	100	%	####
3231 - Usluge telefona, pošte i prijevoza			1.000			
3239 - Ostale usluge			1.612			
3299 - Ostali nespomenuti rashodi poslovanja			2.388			
<b>Kapitalni projekt-Nabava opreme - minimalni standard</b>	<b>24.000</b>	100	<b>75.980</b>	100		
<b>Izvori financiranja</b>	<b>24.000</b>	100%	<b>75.980</b>	100	%	317
Sredstva iz proračuna Grada Poreča		0%	0	0	%	####
Sredstva iz drugih lokalnih proračuna					%	
Sredstva iz županijskog proračuna					%	
Sredstva iz državnog proračuna	24.000	23%	75.980		%	317
Sredstva turističkih zajednica					%	
Prihodi za posebne namjene proračunskih korisnika				0	%	0
Prihodi od financijske imovine					%	
Prihodi od zakupa i iznajmljivanja imovine					%	
Ostali izvori financiranja					%	
<b>Rashodi/Izdaci</b>	<b>24.000</b>	100%	<b>75.980</b>	100		317
4221 - Uredska oprema i namještaj	24.000	100%	16.899	22		70
4223 - Oprema za održavanje izaštitu			38.000	72		0
4227 - Uređaji, strojevi i oprema za ostale namjene			8.099			
4241 - Knjige		23%	12.982			
<b>Kapitalni projekt - Nabava opreme za škole iznad minimalnog</b>	<b>34.851</b>		<b>8.081</b>			0
<b>Izvori financiranja</b>	<b>34.851</b>		<b>8.081</b>	100	%	0
Sredstva iz proračuna Grada Poreča	5.805		4.421		%	0
Sredstva iz drugih lokalnih proračuna					%	

Sredstva iz županijskog proračuna				%	
Sredstva iz državnog proračuna				%	
Sredstva turističkih zajednica				%	
Prihodi za posebne namjene proračunskih korisnika				%	
Prihodi od financijske imovine				%	
Donacije za proračunske korisnike	29.046		3.660	%	
Ostali izvori financiranja				100	% 0
<b>Rashodi/Izdaci</b>	<b>34.851</b>		<b>8.081</b>	100	0
4221 - Uredska oprema i namještaj	24.348		7.494		
4227 - Uređaji, strojevi i oprema za ostale namjene	8.505	#DIJ/0!	587		
4241 - Knjige	1.998		0		
		23%			
<b>Tekući projekt - Prehrana djece u OŠ - Zaklada Hrvtsa za djecu</b>			<b>11.386</b>		0
<b>Izvori financiranja</b>			<b>11.386</b>	100	% 0
Sredstva iz proračuna Grada Poreča					% 0
Sredstva iz drugih lokalnih proračuna					%
Sredstva iz županijskog proračuna					%
Sredstva iz državnog proračuna					%
Sredstva turističkih zajednica					%
Prihodi za posebne namjene proračunskih korisnika			11.386		%
Prihodi od financijske imovine					%
Donacije za proračunske korisnike					%
Ostali izvori financiranja				100	% 0
<b>Rashodi/Izdaci</b>			<b>11.386</b>	100	0
3222 - Materijal i sirovine			11.386,00		



TALIJANSKA OSNOVNA ŠKOLA  
SCUOLA ELEMENTARE ITALIANA  
BERNARDO PARENTIN  
P O R E Č - P A R E N Z O


os-talijanska-bparentin-porec.skole.hr  
www.sei-bparentin.hr  
ured@os-talijanska-bparentin-porec.skole.hr  
tel:052/434-126 fax:052/434-170  
URBROJ: 2167-23-06-17-04  
KLASA: 003-05/17-01/01

Na temelju članka 59. Statuta Talijanske osnovne škole – Scuola elementare italiana „Bernardo Parentin“ Poreč Parenzo, na sjednici Školskog odbora održanoj dana 29. lipnja 2017. godine, članovi Školskog odbora donijeli su jednoglasno

**ODLUKU**  
o usvajanju  
Izvešća o radu i financijsko izvješće  
za 2016. godinu



Predsjednik Školskog odbora:

  
Kristina Štifanić

Navedena Odluka je sastavni dio Zapisnika sjednice Školskog odbora održanoj dana 29. lipnja 2017. godine.